

# DOPPIOZERO

---

## Invito

Robin Morgan

3 Novembre 2016

*Pubblichiamo l'ultima delle quattro poesie di Robin Morgan. [Qui](#) il saggio introduttivo di Maria Nadotti, [qui](#) la prima delle poesie da lei scelte, [qui](#) la seconda e [qui](#) la terza.*

Quando Ã di te che piangi â??

non Ã, vedi, pietÃ , Ã lutto â??

non per i tempi andati o i treni che hai mancato.

CÃ?Ã una ragione sola: hai smarrito la quiete

e te ne accorgi. Beâ??. non mentre dormi, tu sei tranquilla

mentre dormi. Ma appunto, nel sonno, non sei tu

a rispecchiare la pace, immobile di un lago.

Ora, da sveglia, costante le tue superfici increspa il vento.

Ã? un poco faticoso, perÃ² Ã meglio

che tu ci faccia lâ?abitudine:

questi minimi spasmi che ti scuotono

sono soltanto assaggi,

brusio di quanto sta per arrivare.

Non puoi â?? non lo puoi piÃ¹ â??

essere pace fuori come sei pace

adesso, nel profondo. Meglio cosÃ¬

che alla rovescia. Guarda, sei in sincronia:

tu, lâ?universo, e metabolica

la vita intera, moto incessante  
onde, semenza, uova che si spaccano  
galassie in movimento  
in collisione, soli che periscono ardendo,  
cellule che si separano, chi mai ha bisogno di quiete?  
La quiete Ã¨ morte.

No. Nemmeno la morte puÃ² starsene tranquilla. La morte brulica  
di attivitÃ , batteri vivi, putrefacenti.  
Il compost si contorce catabolico, caldo, indaffarato.  
Da quando il big bang si destÃ² in un sussulto  
al vibrare di ogni corda, la quiete non si trova.  
Chi sei allora tu, per piangerti? Whitman osÃ² cantare  
il corpo elettrico. Questa Ã¨ la tua occasione.  
Faâ?? di meglio, mia cara. Danza.

Traduzione dall'inglese di Cristina Alziati e Maria Nadotti.

---

Se continuiamo a tenere vivo questo spazio Ã¨ grazie a te. Anche un solo euro per noi significa molto.  
Torna presto a leggerci e [SOSTIENI DOPPIOZERO](#)

---

